(19) 日本国特許庁 (JP)

(12) 公開特許公報(A)

(11)特許出願公開番号 特開2000-316385 (P2000-316385A)

(43)公開日 平成12年11月21日(2000.11.21)

(51) Int.Cl. ⁷		識別記号	. F I			デーマコート [*] (参考)	
A 0 1 G	9/02		A 0 1 G	9/02	•	С	2B027
A 0 1 K	63/00		A 0 1 K	63/00		Α	2B104
	63/04			63/04		Z	
B44C	5/06		B44C	5/06		H	

審査請求 未請求 請求項の数3 書面 (全 4 頁)

(21)出願番号

特願平11-165774

(22)出願日

平成11年5月10日(1999.5.10)

(71)出額人 597094008

株式会社トップ

神奈川県横浜市鶴見区上ノ宮1丁目8番35

号

(72)発明者 田中 美貴江

神奈川県横浜市鶴見区上ノ宮1丁目9番27

号

Fターム(参考) 2B027 ND01 ND13 ND15 ND17 QA02

QC02 QC22 QC31 RA02 RA11

RA25 RA26 VA20

2B104 AA08 CB04 CB07 ED02

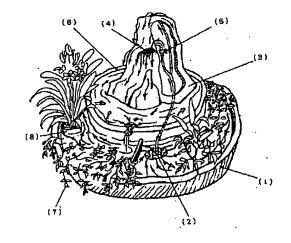
(54) 【発明の名称】 水流と魚と盆栽の融合を図ったインテリア庭園

(57)【要約】

(修正有)

【解決手段】植物を植え込む水盤1からポンプ2で水を 汲み揚げ、岩肌3を流下する流れを作って水に酸素を取 り込む。その流れを魚を観賞する水槽6に導き、水槽か ら汚れた水を押し出し、水盤にその水を導入して、水盤 に植えてある植物を縫うように流れる川を作る。その流 れと植物と微生物の作用で水を浄化し、流れの川下に設 置したポンプで汲み揚げて水を再び岩に送って循環させ る。

【効果】循環水流で魚と植物が保有する機能と特性の融合を図り、岩の中腹にあけた穴から流れ落ちる快い湧水の音を聴きながら、手間をかけないで、魚と植物と流れの芸術が同時に何時までも観賞出来るようにしたインテリア庭園が提供できる。



【特許請求の範囲】

【請求項1】 岩などの置物にポンプで水盤から水を送 って置物の表面を流下する流れを作り、水と空気の接触 を図って水に酸素を取り込み、その流れを次の魚を飼う 水槽に導き、水槽から溢れて流出した水は植物を植え込 む水盤に導いて、水盤に植えた植物を縫うように流れる 流れを水盤に作り、その流れと植物の作用で、水槽から 運ばれてきた魚糞や残餌、及びアンモニアなどの水溶性 有機物などを除去し、浄化された水は水盤の流れの川下 に設置したポンプで岩などの置物に再び送り、水を循環 10 させ、これにより、水の流れと魚と盆栽が一緒に楽しめ るようにしたインテリア庭園

【請求項2】 請求項1において、魚を飼う水槽の部分 を植物を植える水盤の流れの中に設け、岩などの置物か ら流下した水が、水盤に植えた植物を縫うように流れて 清澄な水に浄化され、水盤の流れの川下に設けたポンプ で再び揚水されて循環する流れが生じるようにしたイン テリア庭園。

【請求項3】 請求項1と2において、水と空気との接 触を図る置物の中腹に穴を開け、流下する水の一部を、 その穴から湧き出るように流して自然の湧水の状態を作 り、湧水の音も楽しめるようにしたインテリア庭園。

【発明の詳細な説明】

[0001]

【産業上の利用分野】この発明は、湧水の流れとインテ リア水槽と盆栽の三つを組み合わせ、それぞれの特性が 活かされるように融合を図ることにより、手間をかけな いで、水の流れと魚と植物が同時に観賞出来るようにし たインテリア庭園に関するものである。

[0002]

【従来の技術】魚を観賞するインテリア水槽、植物を植 えて楽しむ盆栽、岩肌に水を流し、それを眺めて憩うな どのインテリアにはいろいろ工夫されたものがあって、 様々なものが市販されている。しかし、それぞれは何か の問題を抱えていた。水槽で魚を観賞するには魚を飼う 水槽の水を浄化するための設備とそれの管理が必要であ る。物理沪過槽や微生物沪過槽の設置、水に空気を吹き 込むためのエアポンプなどの曝気装置、水を循環させる ポンプなどの費用とそれの手入れ、水の入れ替えなど、 手間がかかり過ぎる嫌いがあった。植木鉢に植木を植え 40 て楽しむ場合もそうで、水や肥料を加減しながらの手入 れが面倒である。また、水を流して観賞するインテリア は生き物を対象としないので、手入れの手間の面では比 較的問題にならないが、ただ造形美だけを追求して作ら れているためすぐに飽きてしまう。その流れが本来の機 能を果たすように流れているものであれば、その流れに は自然の美が反映されている。そのような流れは見てい て決して飽きない。長続きして何時までも鑑賞される真 の芸術である。しかし、従来のものにはそれが無い。見 映えだけが対象なのですぐに飽きてしまう。水の流れと 50 は、次に流入する水盤に植えてある植物の作用で除去さ

泳ぐ魚と植物には、男女問わず、子供でも大人でもみん なが親しみを覚えるものである。しかしそれを観賞する のには手間がかかり過ぎる。面倒で煩わしい。時間に余 裕のある人でなければ楽しめない、などの難点が従来の

ものにはあり、これがこの種のインテリア商品が伸びな い理由であった。

[0003]

【発明が解決しようとする課題】スペースシャトルから 見る地球は円いインテリア庭園である。水の流れと魚類 と植物のそれぞれの特性が活かされ、融合して、地球は その庭園の美しさを十数億年も維持してきた。水替えも しない。水を浄化する沪過装置も、空気を吹き込む曝気 装置も、水を循環するポンプも使用していない。もちろ んPH調整剤や防腐剤などの薬剤も投入していない。 植 物の手入れなどもなしで地球は庭園の美を維持してきた のである。地球に学び、水の流れと魚と植物が保有して いる特性をうまく活用し、融合を図って、地球のように 手間の要らないインテリア庭園を開発し、提供するのが 本発明の狙いである。また、従来のインテリア製品に欠 けているのは音への配慮である。音の効果が全く無視さ れている。インテリア庭園を維持するにはある程度の循 環水量が要求されるが、その水の流れを利用して、湧水 の音や小川の流れる音を発生させ、都会で忘れられてい た田舎の山野の趣を添えて、インテリアに幅を持たせる ようにするのも課題の一つである。

[0004]

【課題を解決するための手段】流れと魚と植物が保有し ている特性を活用し、融合を図れば、地球がそうしてい るように、手間をかけないで流れと魚と植物の本来の姿 30 が観賞出来るインテリア庭園が得られるはずである。流 れる水は腐敗しない。流れて水は酸素を取り込み、水に 生命を育む。この自然の原理を活かすために先ずポンプ で水を岩などの置物に汲み揚げて流れを作る。その流れ を魚を飼う水槽に導いて、水槽から汚れた水を押し出 す。流出したその水を水盤に導き水盤に流れを作る。水 盤に植えてある植物を縫うように流れる過程で、植物と 微生物の作用で水は浄化される。清澄になった水は、水 盤の流れの川下に設置したポンプで再び汲み揚げて循環 させる。また、流れの音も楽しめるように、循環水の一 部を岩の中腹に開けた穴から落とし、その水量を加減す るコックを設け、これで音の調整が自由に行なえるよう にする。

[0005]

【作用】水盤の流れの川下に設置したポンプで水を汲み あげ、岩肌を流下する流れを作れば水と空気が接触して 水に酸素が取り込まれる。従って、この流れを次の水槽 に導くと、そこでは魚が元気に育つ。水槽から押し出さ れ、溢れて流出した水に溶け込んでいるアンモニアのよ うな有機成分の汚れと、魚糞や残餌などの汚れの固形分

3

れる。植物を縫うように流れる過程で固形分は沪過され、芹やクレソンなどの水性植物の根や、根付きを良くするために入れてあるマットや小石、あるいは水盤に並べてある植木鉢の表面に繁殖した微生物の作用で分解され、植物の肥料に活用されて消失し、水は浄化されて清澄になる。水の蒸発による塩類の濃度の上昇の心配も要らない。水盤に並べた植木鉢が毛細管現象で水盤の水を吸収するので塩類が植木鉢に移り、濃度が一定に保たれる。細工は要らない、水盤の流れの川下に設置してあるボンプで浄化された水を岩に汲み揚げて循環流を起こし、蒸発で減少した水を供給するだけで済む。ただそれけ、手間をかけないて魚も植物も元気に育つ。その生命の息吹は、岩の中腹に開けた流出口から流れ落ちる水の微かな音で聞くことが出来る。

[0006]

【実施例】以下本発明の実施例について説明する。 植物 を植え込む水盤(1)に生じている流れの川下に設置し てあるポンプ(2)で水を汲み揚げ、最上段に置いた岩 (3)に水を供給して岩肌を流下する流れを作る。水の 一部は岩の中腹に開けた穴(4)から流出させる。その 20 水量はコック(5)で加減して行なう。流れの音が静寂 な空間に微かに快く伝わり、山あいの湧水の音を鳴らす ように水量を調整しておく。岩肌を流下して酸素を含ん だ水は、その下の段に設置してある水槽(6)に流入し て魚を育て、汚れた水槽内の水を下段の水盤に押し出 す。汚れた水は水盤に植えてある水草(7)の根や、根 付きを良くする目的で入れてある小石やマット、水盤に 並べた植木鉢(8)を縫うように流れ、その過程で水は 浄化されて光る。清澄になった水は、流れの川下のポン プで最上段の岩に再び供給され、この循環流の快い音に 30 包まれて魚と植物の生命はいつまでも維持される。

[0007]

【発明の効果】本発明によれば全く手間をかけないで魚と植物が同時に観賞出来る。魚を飼う水槽に空気を吹き込むエアボンブなどの曝気装置は要らない。従ってその

4

機械的な振動の騒音に悩まされることも無い。水を浄化 する沪過槽なども不要である。沪過槽の掃除、面倒な水 替えからも解放される。植物にも手間がかからない。水 槽から流出した魚糞や残餌、アンモニアなどの水溶性有 機物を肥料にして元気に育つ。植木鉢に植えてある植物 に水を加減して与える心配も要らない。水盤の水を毛細 管現象で吸い込んで美しく育つ。水の蒸発で塩類の濃度 が高くなるものであるがその心配も要らない。植木鉢は 水中の塩類も吸い込むので塩類の濃度は自動的に調整さ れる。水の入れ替えも不要である。小さいポンプでただ 循還流を起こすだけ、ただそれだけでメダカもどじょう も、小魚、小えび、沢がになども、クレソンや芹などの 水草も、鉢に植えた草花も元気で美しく育つ。岩の中腹 に開けた穴から流れ落ちる水の微かな音は、その生命の 息吹きの鼓動である。子供も大人も、男女問わず全ての 人が、日常の身近な所で自然の音を聞きながら、魚と植 物の調和と共存の絶妙なバランスと、自然の理法を学び ながら、手間をかけないで、魚と植物を何時までも観賞 することが出来る。教材としての意義も高い。本発明は 従来のものをただ組み合わせただけのものではない。地 球は風で水を耕し、それだけで宇宙の真空に浮かぶ丸い 庭園の美を数十億年も維持してきた。それに学び、水中 の生物と植物が保有する生命力を活かし、融合を図って 産まれた新しいインテリアである。自然の理に適った手 法に基づいている。 だから美しい。 細工は要らない。 飽 きないで長続きする。このインテリア庭園は従来に全く 例の無いものである。

【図面の簡単な説明】

本発明に関わるインテリア庭園の実施例を表わす一部断 の 面図である。

【符号の説明】

1 植物を植え込む水盤

5 水量加減コック

2 揚水ポンプ

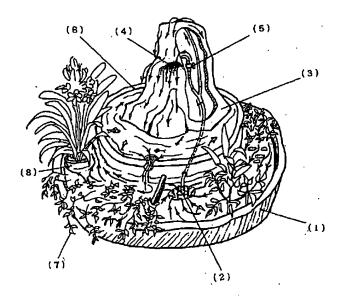
6 魚を飼う水槽

3 岩

7 水草

4 湧出口

8 植木鉢



PAT-NO:

JP02000316385A

DOCUMENT-IDENTIFIER:

JP 2000316385 A

TITLE:

INTERIOR GARDEN AIMING AT HARMONY OF WATER

FLOW, FISH

AND BONSAI

PUBN-DATE:

November 21, 2000

INVENTOR - INFORMATION:

NAME

COUNTRY

TANAKA, MIKIE

N/A

ASSIGNEE-INFORMATION:

NAME

TOP:KK

COUNTRY

N/A

APPL-NO:

JP11165774

APPL-DATE:

May 10, 1999

INT-CL (IPC): A01G009/02, A01K063/00 , A01K063/04 , B44C005/06

ABSTRACT:

PROBLEM TO BE SOLVED: To provide an interior garden aiming at a harmony of

the function with characteristics held by a fish and a plant by a circulated

water flow and capable of enjoying an art of the fish, plant and flow without

requiring a labor while listening a comfortable sound of spring water flowing

down from a hole bored at the middle part of a <u>rock</u> simultaneously and permanently.

SOLUTION: This interior garden is provided by pumping up water by a pump 2

from a water basin 1 planted with a plant, taking oxygen up into the water by

making a flow flowing down a <u>rock</u> surface 3, introducing the flow into an

aquarium 6 for enjoying a fish, pushing out dirty water from the
aquarium,

introducing the water into the water basin for forming a river flowing by

stitching the plant planted in the basin, cleaning the water with the action of

the flow, plant and microorganisms and pumping up the water by a pump
installed

at the downstream of the flow for sending the water again to the rock for circulating.

5

COPYRIGHT: (C) 2000, JPO